

7.2.2019

A8-0050/10

Emenda 10

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

A8-0050/2019

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Artikolu 4a (ġdid)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Emenda

Artikolu 4a

L-Ombudsman huwa intitolat ukoll li jiftaħ inkjesti godda bbażati fuq l-informazzjoni mogħtija mill-informaturi, li jistgħu jirrapportaw f'kunfidenzjalità u anonimità, f'każ li l-prattiki deskritti jistgħu jikkostitwixxu amministrazzjoni hażina fl-Unjoni.

Or. en

7.2.2019

A8-0050/11

Emenda 11

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

A8-0050/2019

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal risoluzzjoni

Artikolu 3c (ġdid)

Mozzjoni għal risoluzzjoni

Emenda

Artikolu 3c

L-Ombudsman għandu jwettaq valutazzjonijiet regolari tal-politiki u l-proċeduri tal-protezzjoni tal-informaturi fis-sehħ fl-istituzzjonijiet, korpi u aġenziji rilevanti tal-UE, u jfassal rakkomandazzjonijiet xierqa għal titjib.

L-Ombudsman jista' b'mod kunfidenzjali jipprova gwida esperta imparzjali lill-informaturi potenzjali dwar l-ambitu tal-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet rilevanti fil-leġiżlazzjoni tal-Unjoni.

Or. en

7.2.2019

A8-0050/12

Emenda 12

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet ġenerali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

A8-0050/2019

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Artikolu 3d(ġdid)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Emenda

Artikolu 3d

L-Ombudsman għandu fost ir-responsabbiltajiet tiegħu l-iżgurar tal-imparzjalità tal-azzjonijiet amministrattivi tal-Unjoni, u għaldaqstant il-kapaċità li jagħmel rieżami biex jara jekk il-proċeduri ġenerali u l-applikazzjoni konkreta tagħhom f'każijiet partikolari jikkonformawx ma' dan il-prinċipju.

L-Ombudsman jista' jidentifika u jevalwa każijiet possibbli ta' kunflitti ta' interess fil-livelli kollha fi hdan l-istituzzjonijiet, aġenziji u korpi tal-Unjoni, li jistgħu jikkostitwixxu sors ta' amministrazzjoni hażina.

Fejn xieraq, għandu jinforma lill-Parlament bil-konklużjonijiet tas-sejbiet tiegħu.

Or. en

Emenda 13

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport**A8-0050/2019****Paulo Rangel**

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni**Artikolu 4 – punt 1***Mozzjoni għal riżoluzzjoni**Emenda*

1. L-Ombudsman u l-persunal tiegħu, li għalihom għandhom japplikaw l-Artikolu 339 tat-TFUE l-Artikolu 194 tal-Euratom, għandhom ikunu marbuta li ma jiżvelawx informazzjoni jew dokumenti li jiksbu matul l-inkjesti tagħhom. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafu 2, ***huma għandhom, b'mod partikolari, ikunu meħtieġa li ma jiżvelaw ebda informazzjoni jew dokument klassifikati provduti lill-Ombudsman jew dokumenti li jaqgħu fl-ambitu tal-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar il-harsien tad-data personali, kif ukoll kwalunkwe informazzjoni li tista' tagħmel hsara lill-ilmentatur jew lil kwalunkwe persuna ohra involuta.***

1. L-Ombudsman u l-persunal tiegħu, li għalihom għandhom japplikaw l-Artikolu 339 tat-TFUE l-Artikolu 194 tal-Euratom, għandhom ikunu marbuta li ma jiżvelawx informazzjoni jew dokumenti li jiksbu matul l-inkjesti tagħhom mingħajr preġudizzju għall-paragrafu 2 ***u l-Artikolu 5.***

Or. en

7.2.2019

A8-0050/14

Emenda 14

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

A8-0050/2019

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal rizzoluzzjoni

Artikolu 5 – paragrafu 1

Mozzjoni għal rizzoluzzjoni

Emenda

L-Ombudsman u l-persunal tiegħu għandhom jittrattaw it-talbiet għall-aċċess mill-pubbliku għad-dokumenti, ***ħlief dawk imsemmija fl-Artikolu 4(1)***, skont il-kundizzjonijiet u l-limiti stabbiliti fir-Regolament (KE) Nru 1049/2001.

L-Ombudsman u l-persunal tiegħu għandhom jittrattaw it-talbiet għall-aċċess mill-pubbliku għad-dokumenti, skont il-kundizzjonijiet u l-limiti stabbiliti fir-Regolament (KE) Nru 1049/2001.

Or. en

7.2.2019

A8-0050/15

Emenda 15

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

A8-0050/2019

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal risoluzzjoni

Artikolu 12 – punt 2a (ġdid)

Mozzjoni għal risoluzzjoni

Emenda

2a. Ghandu jsir sforz mill-Ombudsman biex tintlaħaq parità bejn is-sessi fil-kompożizzjoni tas-Segretarjat u l-persunal.

Or. en

7.2.2019

A8-0050/16

Emenda 16

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

A8-0050/2019

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Artikolu 12a (ġdid)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Emenda

Artikolu 12a

L-Ombudsman għandu jistabbilixxi, fi hdan is-segretarjat tiegħu, struttura li tkun kapaċi tivvaluta b'mod f'waqtu jekk il-każijiet ta' fastidju sesswali ta' kwalunkwe tip u xorta humiex trattati b'mod adegwat fi hdan l-istituzzjonijiet, aġenziji u korpi tal-Unjoni u, fejn xieraq, tipprovdi pariri lill-persunal tal-UE.

Or. en

7.2.2019

A8-0050/17

Emenda 17

Josep-Maria Terricabras
f'isem il-Grupp Verts/ALE

Rapport

A8-0050/2019

Paulo Rangel

Ir-regolamenti u l-kundizzjonijiet generali li jirregolaw it-twettiq tal-obbligi tal-Ombudsman (Statut tal-Ombudsman Ewropew) 2018/2080(INL)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Artikolu 15 – paragrafu 1 – punt a

Mozzjoni għal riżoluzzjoni

Emenda

(a) id-drittijiet proċedurali tal-ilmentatur u tal-istituzzjoni, korp, uffiċċju jew aġenzija konċernati u dwar l-iżgurar tal-protezzjoni ***tal-uffiċjalili*** jirrapportaw każijiet ta' ksur tad-dritt tal-Unjoni ("whistleblowing") fi hdan l-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċju jew aġenziji tal-Unjoni, f'konformità mal-Artikolu 22a tar-Regolamenti tal-Persunal;

(a) id-drittijiet proċedurali tal-ilmentatur u tal-istituzzjoni, korp, uffiċċju jew aġenzija konċernati u dwar l-iżgurar tal-protezzjoni ***tal-uffiċjali li*** jirrapportaw każijiet ***ta' fastidju sesswali u*** ta' ksur tad-dritt tal-Unjoni ("whistleblowing") fi hdan l-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċju jew aġenziji tal-Unjoni, f'konformità mal-Artikolu 22a tar-Regolamenti tal-Persunal;

Or. en